

Not A Guest Room Anymore

BY Xanthe

Chinese translation by Zodiac

Jackson Gibbs ~~在~~ 发 ~~移~~ 着 ~~瞥~~ 眼 ~~瞥~~ 身 ~~边~~ 的 ~~行~~ 梯 ~~中~~ 现 ~~在~~ 刚 ~~过~~ 夜
现 ~~是~~ 错 ~~了~~。他 ~~不~~ 清 ~~楚~~ 竟 ~~长~~ 醒 ~~他~~，但 ~~他~~ 觉 ~~得~~ 已 ~~触~~ 到 ~~顶~~ 的 ~~禁~~ 梯 ~~楼~~
梯 ~~的~~ 脚 ~~声~~。

——技术说

Jackson ~~躺~~ 着 ~~看~~ 着 ~~怪~~ 诞 ~~的~~ 灯 ~~。它~~ 是 ~~几~~ 个 ~~时~~ 在 ~~他~~ 睡 ~~点~~ 的
的 ~~这~~ 时 ~~候~~，灯 ~~是~~ 怎 ~~么~~ 亮 ~~而~~ 且 ~~他~~ 脚 ~~没~~ 那 ~~么~~ 便 ~~，有~~ 些 ~~可~~ 能 ~~他~~ 用 ~~卫~~
生 ~~间~~ 的 ~~候~~ 更 ~~方~~ 便 ~~点~~ 儿。

——他喜欢拜

沙 ~~发~~ 不 ~~怎~~ 么 ~~舒~~ 服，但 Jackson ~~发~~ 现 ~~他~~ 正 ~~躺~~ 在 ~~面~~ 着 ~~Leroy~~ 的 ~~客~~ 房 ~~不~~ 再 ~~是~~ 客 ~~房~~ 究 ~~是~~ 怎 ~~么~~ 意
思 ~~它~~ 还 ~~能~~ 怎 ~~么~~ 看 ~~起~~ 来 ~~还~~ 不 ~~需~~ 要 ~~另~~ 一个 ~~地~~ 造 ~~他~~ 的 ~~船~~，~~在~~ 楼 ~~下~~ 的 ~~走~~ 进 ~~头~~ 经 ~~有~~
个 ~~小~~ 房 ~~做~~ 客 ~~室~~ 了。Jackson ~~知~~ 道 ~~第~~ 二 ~~房~~ 间 ~~是~~ 而 ~~且~~ 一 ~~直~~ 是 ~~Kelly~~ 的 ~~地~~ 梯 ~~间~~
房 ~~间~~ 一 ~~直~~ 没 ~~变~~ 过 ~~从~~ 桃 ~~色~~ 黄 ~~的~~ 墙 ~~壁~~ 到 ~~床~~ 上 ~~堆~~ 积 ~~的~~ 洋 ~~娃~~ 动 ~~物~~ 偶 ~~那~~，Leroy ~~最~~ 竟
在 ~~那~~ 里 ~~干~~ 什 ~~么~~？

他 ~~想~~ 转 ~~着~~ 回 ~~到~~ 晚 ~~发~~ 生 ~~的~~ 事 ~~上~~ 他 ~~和~~ Leroy ~~一~~ 起 ~~吃~~ 着 ~~晨~~ 长 ~~缺~~ 的 ~~晚~~ 餐，最 ~~还~~ 有 ~~了~~
次 Jackson ~~一~~ 直 ~~的~~ 对 ~~话~~。Leroy ~~从~~ 来 ~~不~~ 是 ~~好~~ 亲 ~~的~~ 孩 ~~子~~，即 ~~使~~ 他 ~~不~~ 做 ~~亲~~ 的 ~~也~~
不 ~~例~~ 外 ~~他~~ 们 ~~的~~ 性 ~~格~~ 和 ~~气~~ 质 ~~相~~ 反，Jackson ~~总~~ 得 ~~的~~ 儿 ~~子~~ 很 ~~神~~ 秘 ~~。Leroy~~ ~~做~~ 心 ~~扉~~
和 ~~谈~~ 话 ~~面~~ 的 ~~不~~ 擅 ~~长~~ 更 ~~是~~ 雪 ~~上~~ 加 ~~霜~~。这 ~~孩~~ 子 ~~和~~ 她 ~~交~~ 流 ~~从~~ 任 ~~何~~ 方 ~~面~~ 来 ~~说~~ 都 ~~是~~ 个 ~~难~~ 事 ~~儿~~。
——但 ~~晚~~ 这 ~~么~~ 久 ~~以~~ 来 ~~的~~ 第 ~~一~~ 次，Jackson ~~认~~ 为 ~~他~~ 有 ~~些~~ 进 ~~步~~。Leroy ~~甚~~ 提 ~~他~~ 命 ~~有~~
了 ~~特~~ 别 ~~的~~ 人，尽 ~~管~~ 在 ~~Jackson~~ 问 ~~到~~ 时 ~~候~~ 他 ~~一~~ 直 ~~守~~ 着 ~~瓶~~。

Jackson ~~希~~ 望 ~~有~~ 人 ~~让~~ Gibbs ~~幸~~ 福 ~~最~~ 近 ~~看~~ 去 ~~更~~ 稳 ~~重~~ 了。Jackson ~~真~~ 不 ~~希~~ 望 ~~这~~ 又 ~~是~~ 某
个 ~~像~~ Shannon ~~的~~ 红 ~~头~~ 发 ~~Shannon~~ ~~死~~ 后 ~~他~~ 第 ~~一~~ 次 ~~婚~~ 都 ~~邀~~ 请 ~~他~~，但 ~~他~~ 直 ~~远~~ 望 ~~着~~
他 ~~们~~ 最 ~~后~~ 分 ~~开~~。也 ~~许~~ 现 ~~在~~ 这 ~~么~~ 多 ~~年~~ 后，Leroy ~~终~~ 找 ~~到~~ 了 ~~某~~ 个 ~~理~~ 解 ~~他~~ 的 ~~能~~ 给 ~~他~~ 需 ~~要~~
的 ~~东~~ 西 ~~的~~ 人。

理解 Leroy 不易——这点 Jackson 知道得很清楚。男孩这个彻头彻尾的坏脾气，就像他妈妈一样，他顽固、拗强而且急性子——但他也是那种会不假思索地立刻为冒生命危险的人。在 Leroy 吓人的外表是一颗孩子般的心——大多数人都本能地不可能看透这一点。

不过很显然有人做到了这点。Jackson 很高兴。他在年轻老下去，他清楚自己还能活多久，他在所有事里最关心的一件，就是希望自己在临死前能看到的儿子被爱和再次爱上某人。

Jackson 正要睡着时听到一个奇怪的声音。最开始他没搞明白那声音究竟是什么——听起来介于呻吟和叹息之间。它后面还跟着个轻的打击声——然后是另一声夹着啜泣的叹息。Jackson 皱起眉头，如果 Leroy 跟某个女人在楼上干他的事，但听起来不像做爱的声音。而且如果 Leroy 遇到什么麻烦，他想他该好好调查一下。

"不管怎么说，他已经知道我是多烦人的老头子了。"，Jackson 带着自嘲的微笑自言自语道。

他炒发出爬起来，穿上浴衣，拿他的拐杖，慢慢爬上楼。

走到他的卧室时 Jackson 停了下来。门开着但房间是空的。不过床已经铺好了，被子的一角引人注意地叠着，等待着某个人加入。或者是某两个人。

"嗯..."，Jackson 犹豫着不确定接下来该怎么做。

当他准备下楼回去时，又听到那声音。这个轻的什么东西掠过声音，跟着声压抑的重击，接着是夹着啜泣的叹息——接着来这回是呻吟...然后又是个声音。Jackson 听不清那在说什么——但他已经感兴趣到没法睡了。毕竟他已经走到这儿了——他想知道这是怎么回事。

声音是房门外传来的。Jackson 走过去站在门外听着。

"嘘，嘘...放松...有我在..."，某个人说道。是 Leroy 的声音么？如果是的话它要低沉，更阴暗，比 Jackson 听过的更有表现力。

"不能...还...的时候我怎能...?哦,上帝那...求你...",另一个声音叫着

Jackson惊讶地发现第二个声音属于男人。他得听出这声音很熟悉,但他记不清他儿子究竟和谁在一起,他们鬼鬼祟祟地在干什么?

他确实不应该——他确实不管客人在发生什么,那都是个人隐私,他的好奇心占了上风。他的手指摸上门把手,慢慢地打开了条一两寸的缝。

眼前的景象让他震惊地怔住了。他叫了一声。

客厅里摆着好几打蜡烛,烛光摇曳着,照亮了被漆成深红色的墙。屋子中间摆着大东西,形状看起来像个巨大的锁——一个男人被挂在那...一个被缚着的裸体的男人。

屋里模糊的光线让Jackson看不清男人的长相,蜡烛四处撒着阴影,在他身上留下了斑驳的影子。他的头低垂着,深色的头发被汗珠湿了。他正艰难地喘着气。

当Leroy走进他的视野时, Jackson震惊地吸了口气——这个Leroy他几乎认不出来了。他的儿子穿着黑色的皮裤,而且只有这。他赤着脚,手里拿着个摇晃的,看起来像...某种带着柔软分支的鞭子一样的东西。Leroy抖了抖。

"要我给你带口塞吗?",他对那个被束缚着挂在锁上的男人问道,"我不想给你带口塞,男孩...我喜欢听你的呻吟。"

他伸出一只手,考虑到刚才的话有多严厉, Jackson惊讶地看到他温柔地抚摸着那个男人的头发。男人像猫一样贴着他的抚摸,渴望着爱抚。这时 Jackson认出了他:那是 Tony Dinozzo——一种了不起的工作的邻小伙子。

"求你...", Tony呻吟着,"请...主人..." Jackson忍住了听到Tony那样称呼他儿子时他惊讶的反应。

"安静，男孩。我们有一整晚。我会慢慢来——你可以尽情地抽泣——不过要记得谁睡楼下，保持安静。不然我会堵住你的嘴。"

Leroy俯身柔地用鞭子滑过Tony的身体。Jackson感谢屋里的影子让他看不清楚。接着Leroy举起鞭子，轻轻地，优雅地用它扫过Tony赤裸的后背。Tony又发出了声，夹杂着啜泣的叹息。——但现在Jackson意识到这个深深的愉快的宣示，而是痛苦。

"你属于谁？"，Leroy问道。他的手指伸进某种看起来像是油的浆里，沿着Tony的身曲线游移着让他的皮肤在烛光中熠熠。

"你，主人"，Tony快乐地啜着眼，中闪着崇拜的神情。

"说对了，翘臀。注：应该是差不多的意思，老实说，X的朋词又让我笑了..."]"，Leroy说道，嘴角流露出一丝笑意。Tony啜了声表示抗议。"你属于我，Tony。永远别忘了。"

Jackson觉得从没见过他儿子这么开心过，或者谁这么享受过他。看着Leroy围着Tony被束缚的身体转着，手指顺势在Tony赤裸的皮肤上滑动着他，抓住Tony的头发，把小伙子的头向后拉去。

"有什么想对我说的吗，男孩？"

"是的——工作的时候你也得叫我翘臀吗？"，Tony带着调皮的笑容问道。

Leroy大声笑出来。"这由我决定——我会叫我想叫的在我要的任何时候任何地方。"他在讨论中拍了一下他的屁股，接着又抚摸它，Tony发出了愉悦的叹息。

"是的，主人。谢谢你，主人。"，Tony幸福地说道，"我爱尔，主人。"

"我爱你，男孩。"，Leroy低声沙哑地回答道。他总是板着脸，脸上露出了热切的、骄傲的、温柔的爱意。他低头深深吻上Tony的嘴唇。

Jackson回来看得够多了——也许比这还要多——但他总是像猫一样充满好奇心。他的上一任太太曾经指出过好几次，她那时候还只是客气的说法。

他无声地关上门，走下楼梯，接着坐在沙发上，用毯子包住自己，又盯着电视。

他刚才看到的情景该是惊人的，甚至可以说是毛悚然的，但它反而看上去出奇的美丽。再说，看到他儿子这么高兴，这么显而易见地投入，他还能更惊讶么？还是说，被Tony带着深深爱意和忠诚地看着儿子的眼神吓着？他怎么会被Leroy同样看着Tony的眼里的深深的、热烈的爱意吓到？看着儿子这么深爱着个同样深爱着的人，Jackson只会感到高兴。Jackson也许不懂他用什么方式来表达爱的方式，但清楚、毫无疑问的是，他们彼此有着同样的感觉。

这时，Jackson听到楼梯上的脚步声，Leroy走到房间里，他穿着一条运动裤和一件T恤，但仍赤着脚。

"我...呃...听到个声音..."，他犹豫地说道。他看来不像几分钟前客厅里那个严厉的、掌控一切的人。他看着更像好几年的早晨，Jackson在商店里抓到的个偷糖果的小孩：吓坏了而且魂不安，但更多了些衅。

Jackson对他微笑着："我听到些声音，儿子，还蹿了一下。"，Leroy的脸像一张画，Jackson忍不住大笑出来："蠢的比我指望的要多！"，他咯咯笑着："现在可别听那男孩发出的声音把我吵醒——最近我睡得沉。"

Leroy伸手拨弄着他的头发，他走过来坐在沙发上。

"我可以解释。"，他说道。

"哦，用着跟解释什么。"，Jackson摆手回答道，"我有眼睛，Leroy，我可能年纪大，但我还没死呢。你知道我听过这些事，儿子，掰掰，SM，不管他们怎么叫它。最近我已经老得那么容易吓到。我只知道一件事，Leroy——Tony让你觉得开心吗？"

Leroy的表情放松下来，脸上露出少见的微笑。他眼神亮起来，看起来好像年轻了二岁。"是的，爸爸。他让我觉得很开心。"

Jackson着迷地看着儿子。他看到Leroy的这种表情有...嗯，从他还是青少年，追着某个叫Shannon的红头发女孩儿时开始。

Jackson深情地拍拍他的膝盖。"呃，我很高兴，儿子。这些年你一直很寂寞，你的心里一直在痛苦着。我知道那漂亮女孩的死让你有多难过。从没想过你会会和个男人相处的这么好——不过...每个都有自己的喜好。用咱的话说就是萝莉控有所爱。"，Jackson轻耸肩，"我关心的就是你开心。现在——已经晚了，我也累了而且我确定你不想把那伙子一个人留在楼上呆着。"

"嗯...他还算喜欢被挂在那"，Leroy说道，露出恶剧的微笑，"你确定没事儿吗，爸爸？"

"当然了！"，Jack对他儿子咧嘴笑笑，"我知道我们不一样，Leroy，但我什么时候是个老顽固了？"

"这倒是真的"，Leroy站起来俯身亲了一下他父亲的额头，"晚安，爸爸。"

"晚安，Leroy。"

Jackson带着高兴的微笑重新躺在被子里，看着的儿子离开房间。他看着Leroy慢步走上楼梯回到他...不管怎么说Tony等着他地方。

明天Jackson会邀请Tony和他们一起度过他会真正好好了解一下这能耐让他儿子又变得像个热恋中的青少年小伙子。

目前, ~~知道生命有了他~~ 爱的人, 那个 人也一样 他后, 能 轻松地睡着。

至少现在 Jackson 知道 为什么 客房 不再是客房 了。

END